



KYARA®

MA ST191 01 A_ITA_11-2020

BORSA PER GHIACCIO

MANUALE DI ISTRUZIONI

ITALIANO

INDICE

1. CODICE	PAG.3
2. INTRODUZIONE.....	PAG.3
3. DESTINAZIONE D'USO.....	PAG.3
4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE	PAG.3
5. AVVERTENZE GENERALI	PAG.4
6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA.....	PAG.4
7. DESCRIZIONE GENERALE	PAG.4
8. PRIMA DI OGNI USO.....	PAG.5
9. AVVERTENZE PER L'UTILIZZO.....	PAG.5
10. MODALITÀ D'USO.....	PAG.5
11. MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE	PAG.5
11.1 Manutenzione	pag. 5
11.2 Conservazione.....	pag. 5
12. PULIZIA E DISINFEZIONE	PAG.5
12.1 - Pulizia.....	pag. 5
12.2 - Disinfezione	pag. 5
13. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO GENERALI	PAG.6
14. CARATTERISTICHE TECNICHE	PAG.6
15. GARANZIA	PAG.6
15.1 - Clausole esonerative.....	pag. 6

CE Dispositivo medico di classe I

REGOLAMENTO (UE) 2017/745 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO
del 5 aprile 2017 relativo ai dispositivi medici

1. CODICE

ST191 BORSA PER GHIACCIO 28 CM

2. INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto la borsa del ghiaccio della linea Kyara by Moretti.

Si ricorda che prima dell'uso deve essere sempre interpellato il medico curante, che potrà consigliarvi sul miglior utilizzo del dispositivo. Questo manuale contiene dei piccoli suggerimenti per un corretto uso del dispositivo da voi scelto e dei preziosi consigli per la vostra sicurezza. Si consiglia di leggere attentamente la totalità del presente manuale prima di usare il dispositivo. In caso di dubbi vi preghiamo di contattare il rivenditore, il quale saprà aiutarvi e consigliarvi correttamente.

NOTA Controllare che tutte le parti del prodotto non abbiano subito danni durante la spedizione. In caso di danni non utilizzare il prodotto e contattare il rivenditore per ulteriori istruzioni

3. DESTINAZIONE D'USO

La borsa del ghiaccio Kyara è indicata per raffreddare parti del corpo umano.

ATTENZIONE!



- E' vietato l'utilizzo del seguente dispositivo per fini diversi da quanto definito nel presente manuale.
- Moretti S.p.A. declina qualsiasi responsabilità su danni derivanti da un uso improprio del dispositivo o da un uso diverso da quanto indicato nel presente manuale
- Il produttore si riserva il diritto di apportare modifiche al dispositivo e al seguente manuale senza preavviso allo scopo di migliorarne le caratteristiche

4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

La MORETTI SpA dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che i prodotti fabbricati ed immessi in commercio dalla stessa MORETTI SpA, e facenti parte della famiglia PRODOTTI SANITARI sono conformi alle disposizioni applicabili del regolamento 2017/745 sui DISPOSITIVI MEDICI del 5 aprile 2017.

A tal scopo la MORETTI SpA garantisce e dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità quanto segue:

1. I dispositivi in oggetto soddisfano i requisiti generali di sicurezza e prestazione così come richiesti dall'allegato I del regolamento 2017/745 come prescritto dall'allegato IV del suddetto regolamento.
2. I dispositivi in oggetto **NON SONO STRUMENTI DI MISURA.**
3. I dispositivi in oggetto **NON SONO DESTINATI AD INDAGINI CLINICHE.**
4. I dispositivi in oggetto vengono commercializzati in confezione **NON STERILE.**
5. I dispositivi in oggetto sono da considerarsi come appartenenti alla classe I in conformità a quanto stabilito dall'allegato VIII del suddetto regolamento.









6. La MORETTI SpA mantiene e mette a disposizione delle Autorità Competenti, per almeno 10 anni dalla data di fabbricazione dell'ultimo lotto, la documentazione tecnica comprovante la conformità al regolamento 2017/745.

Nota: I codici completi di prodotto, il codice di registrazione del Fabbricante (SRN), il codice UDI-DI di base ed eventuali riferimenti a norme utilizzate sono riportati nella Dichiarazione di Conformità UE che MORETTI SPA emette e rende disponibile attraverso i propri canali.

5. AVVERTENZE GENERALI

- Per un utilizzo corretto del dispositivo fare riferimento al presente manuale
- Verificare che il prodotto vi sia consegnato integro e mantenerlo imballato lontano da fonti di calore
- La vita utile del dispositivo è determinata dall'usura di parti non riparabili e/o sostituibili
- Prestare sempre attenzione alla presenza di bambini
- L'utilizzatore e/o il paziente dovrà segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui l'utilizzatore e/o il paziente è stabilito.

6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA

	Codice prodotto
	Identificativo univoco del dispositivo
	Marchio CE
	Fabbricante
	Lotto di produzione
	Leggere il manuale per le istruzioni
	Dispositivo Medico
	Condizioni di smaltimento

7. DESCRIZIONE GENERALE

Borsa ghiaccio in tessuto resistente con tappo di chiusura a vite, guarnizione di tenuta in gomma. Interno in PVC che garantisce a lungo il mantenimento del ghiaccio. Misura del diametro 28 cm.



8. PRIMA DI OGNI USO

- Verificare sempre lo stato di usura delle parti in modo tale da garantire un utilizzo del dispositivo in totale sicurezza per persone e cose

9. AVVERTENZE PER L'UTILIZZO

- Non utilizzare mai la borsa in modo diverso da quello indicato
- La Moretti Spa non si ritiene responsabile per un uso diverso da quello indicato o per un destinazione d'uso differente da quella riportata
- Utilizzare solo su pelle integra. Non usare su lesioni o lacerazioni della pelle, in ogni caso utilizzare sempre un panno di protezione tra la pelle e la borsa
- Usare solo con ghiaccio o con acqua ghiacciata
- Nel caso di uso da parte di bambini tenere sotto controllo sempre la borsa per evitare aperture accidentali

10. MODALITÀ D'USO

Prima dell'uso verificare che la superficie della borsa non presenti lesioni, lacerazioni o usure che possono pregiudicare la tenuta del liquido. Se possibile effettuare un lavaggio dell'interno della borsa. Riempire la borsa con ghiaccio. Chiudere bene la borsa con il tappo in dotazione avendo cura di far fuoriuscire l'aria in eccesso dall'interno. Verificare la corretta chiusura controllando eventuali fuoriuscite. Posizionare la borsa sulla parte del corpo scelta utilizzando un panno morbido tra la pelle e la borsa.

11. MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE**11.1 Manutenzione**

I dispositivi della linea Kyara by Moretti al momento dell'immissione in commercio sono controllati accuratamente e provvisti di marchio CE. Per la sicurezza del paziente e del medico si raccomanda di far controllare dal produttore o da un laboratorio autorizzato, almeno ogni 2 anni, l'idoneità all'uso del vostro prodotto. In caso di riparazione devono essere utilizzati soltanto ricambi ed accessori originali.

11.2 Conservazione

Per una lunga conservazione del prodotto si consiglia di riporre la borsa ben asciutta lontano dalla luce e da fonti di calore cospargendo all'interno un po' di talco.

12. PULIZIA E DISINFEZIONE**12.1 - Pulizia**

Per la pulizia della borsa sia interna che esterna si consiglia di usare acqua tiepida ed un detergente neutro. Far asciugare in modo naturale. Non esporre ai raggi del sole o a fonti di calore artificiali.

12.2 - Disinfezione

Se è necessario effettuare una disinfezione del prodotto utilizzare un comune detergente disinfettante.

N.B. Evitare assolutamente di utilizzare prodotti acidi, alcalini o solventi come ad esempio l'acetone o il diluente

13. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO GENERALI

In caso di smaltimento del dispositivo non usare mai i normali sistemi di conferimento dei rifiuti solidi urbani. Si raccomanda invece di smaltire il dispositivo attraverso le comuni isole ecologiche comunali per le previste operazioni di riciclo dei materiali utilizzati.

14. CARATTERISTICHE TECNICHE

Materiale:	interno PVC esterno Nylon
Misura :	28 cm

15. GARANZIA

Tutti i prodotti Moretti sono garantiti da difetti di materiale o fabbricazione per un periodo di 2 (due) anni dalla data di vendita del prodotto, salvo eventuali esclusioni e limitazioni specificate di seguito. Questa garanzia non è valida in caso di uso improprio, abuso o modifica del prodotto e per la mancata aderenza alle istruzioni per l'uso. La corretta destinazione d'uso del prodotto è indicata nel manuale d'uso

Moretti non è responsabile di danni risultanti, di lesioni personali o quant'altro causato o relativo all'installazione e/o all'uso dell'apparecchiatura non scrupolosamente conforme alle istruzioni riportate nei manuali per l'installazione, il montaggio e l'uso.

Moretti non garantisce i prodotti Moretti contro danni o difetti nelle seguenti condizioni: calamità naturali, operazioni di manutenzione o riparazione non autorizzate, danni derivanti da problemi dell'alimentazione elettrica (dove prevista), utilizzo di parti o componenti non forniti da Moretti, mancata aderenza alle linee guida e istruzioni per l'uso, modifiche non autorizzate, danni di spedizione (diversa dalla spedizione originale da Moretti), oppure dalla mancata esecuzione della manutenzione così come indicato nel manuale.

Non sono coperti da questa garanzia componenti usurabili se il danno è da imputarsi al normale utilizzo del prodotto.

15.1 - Clausole esonerative

Salvo quanto specificato espressamente in questa garanzia ed entro i limiti di legge, Moretti non offre nessun'altra dichiarazione, garanzia o condizione, espressa o implicita, comprese eventuali dichiarazioni, garanzie o condizioni di commerciabilità, idoneità per uno scopo particolare, non violazione e non interferenza. Moretti non garantisce che l'uso del prodotto Moretti sarà ininterrotto o senza errori. La durata di eventuali garanzie implicite che possano essere imposte dalle norme di legge è limitata al periodo di garanzia, nei limiti delle norme di legge. Alcuni stati o paesi non permettono limitazioni sulla durata di una garanzia implicita oppure l'esclusione o la limitazione di danni accidentali o indiretti in relazione a prodotti per i consumatori. In tali stati o paesi, alcune esclusioni o limitazioni di questa garanzia possono non applicarsi all'utente. La presente garanzia è soggetta a variazioni senza preavviso.

**CERTIFICATO DI GARANZIA**

Prodotto _____

Acquistato in data _____

Rivenditore _____

Via _____ Località _____

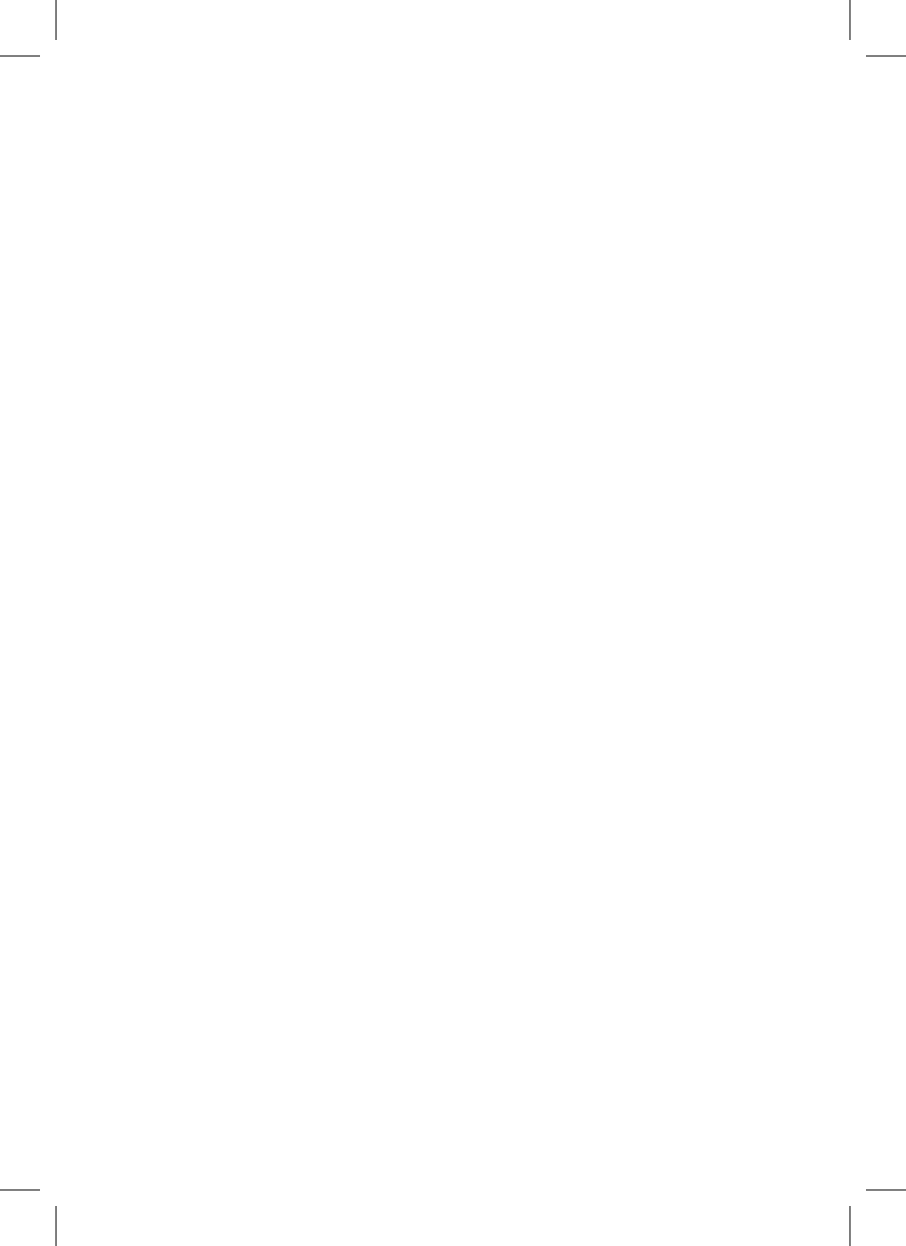
Venduto a _____

Via _____ Località _____

**MORETTI S.P.A.**

Via Bruxelles, 3 - Meleto 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

www.morettispa.com email: **info@morettispa.com****MADE IN P.R.C.**





KYARA®

MA ST191 01 A_ENG_11-2020

ICE BAG

INSTRUCTION MANUAL

ENGLISH

INDEX

1. CODE	PAG.3
2. INTRODUCTION.....	PAG.3
3. INTENDED USE.....	PAG.3
4. DECLARATION OF CONFORMITY	PAG.3
5. GENERAL WARNINGS	PAG.4
6. SYMBOLS	PAG.4
7. DESCRIPTION AND COMPONENTS.....	PAG.4
8. BEFORE USE	PAG.5
9. INSTRUCTIONS FOR USE	PAG.5
10. HOW TO USE.....	PAG.5
11. MAINTENANCE AND STORAGE	PAG.5
11.1 Maintenance	pag. 5
11.2 Storage	pag. 5
12. CLEANING AND DISINFECTION.....	PAG.5
12.1 Cleaning	pag. 5
12.2 Disinfection	pag. 5
13. CONDITIONS OF DISPOSAL	PAG.6
14. TECHNICAL FEATURES.....	PAG.6
15. WARRANTY	PAG.6
15.1 Exempt clauses.....	pag. 6

CE I Class Medical Device

REGULATION (EU) 2017/745 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL

of 5 April 2017 concerning medical devices

1. CODE

ST191 ICE BAG 28 CM

2. INTRODUCTION

Thank you for purchasing the ice bag Kyara by Moretti S.p.A. This user's manual provides some suggestions as how to correctly use the product you have chosen and gives some valuable advice for your safety. Please read through the manual carefully before using the product. Should you have any queries, please contact your retailer for advice and assistance.

In case of doubts, we recommend to contact the dealer who can help and advice you properly.

NOTE Check all parts for shipping damages and test before using. In case of damage, do not use the device. Contact your dealer for further instructions.

3. INTENDED USE

The ice bag Kyara is intended to cool parts of the human body.

CAUTION!



- Do not use the product for a purpose not indicated in this manual.
- Moretti S.p.A declines all responsibilities for any consequences resulting from an incorrect use of this product and from unauthorized alteration to the frame of the product
- The manufacturer reserves the right to change the information contained in this document without previous notice.

4. DECLARATION OF CONFORMITY

Moretti S.p.A. declares under its sole responsibility that the product made and traded by Moretti S.p.A. and belonging to the group of PRODUCTS FOR PERSONAL CARE complies with the provisions of the regulation 2017/745 on MEDICAL DEVICES of 5 April 2017.

For this purpose, Moretti S.p.A. guarantees and declares under its sole responsibility what follows:

1. The devices satisfy the requirements of general safety and performance requested by the Annex I of regulation 2017/745 as laid down by the Annex IV of the above mentioned regulation.
2. The devices ARE NOT MEASURING INSTRUMENTS.
3. The devices ARE NOT MADE FOR CLINICAL TESTS.
4. The devices are packed in NON-STERILE BOX.
5. The devices belong to class I in accordance with the provisions of Annex VIII of the above mentioned regulation









6. Moretti S.p.A. provides to the Competent Authorities the technical documentation to prove the conformity to the 2017/745 regulation, for at least 10 years from the last lot production.

Note: Complete product codes, the manufacturer registration code (SRN), the UDI-DI code and any references to used regulations are included in the EU declaration of conformity that Moretti S.p.A. releases and makes available through its channels.

5. GENERAL WARNINGS

- For a correct use of the device, refer to this manual
- Make sure that the product is delivered complete and keep it packed away from sources of heat
- The useful life of the device is determined by wear of parts can not be repaired and / or replaced
- Always pay attention to the presence of children.
- The user and/or the patient will have to report any serious accident that have occurred related the device to the manufacturer and appropriate authority of the State which the user and/or patient belongs to.

6. SYMBOLS

- | | |
|--|------------------------------|
|  | Product code |
|  | Unique Device Identification |
|  | CE mark |
|  | Manufacturer |
|  | Batch Lot |
|  | Read the instruction manual |
|  | Medical Device |
|  | Conditions of disposal |

7. DESCRIPTION AND COMPONENTS

The ice bag is realized in durable fabric equipped with screw cap, rubber seal in the cap. Inside in PVC which guarantees the preservation of ice for long time. Size 28 cm diameter



8. BEFORE USE

Always check the state of wear of the parts in such a way as to ensure it is used in complete safety for persons and property

9. INSTRUCTIONS FOR USE

- Never use the bag in a manner different from that stated
- The Moretti Spa will not be liable for any purpose other than that stated or intended for a use different from that reported
- Use only on intact skin and not on injuries or lacerations, in any case always use a protective cloth between the skin and the bag.
- Use only with ice or ice water
- In the case of use by children always keep under control the bag to prevent accidental opening

10. HOW TO USE

Before use check that the surface of the bag is not present injuries, lacerations or wear likely to impair the adhesive strength of the liquid. If you can make a washing the of the bag. Fill the bag with ice. Close the bag with the cap included taking care to drain the excess air from the inside. Check the correct closing controlling spills. Place the bag on the chosen body part using a soft cloth between the skin and the bag.

11. MAINTENANCE AND STORAGE

11.1 Maintenance

The Kyara ice bags by MORETTI are checked carefully and supplied with EC mark, once launched on the market. For patient and physician's safety we recommend to let check the device by the manufacturer or by laboratory authorized every 2 years. In case of repair, use only original spare parts and accessories.

11.2 Storage

For longer storage of the product we recommend placing the bag completely dry away from light and heat sources within sprinkling a bit talcum powder.

12. CLEANING AND DISINFECTION

12.1 Cleaning

For cleaning both inside and outside of the bag is recommended to use warm water and a neutral detergent. Allow to dry naturally. Do not expose to direct sunlight or sources of artificial heat

12.2 Disinfection

If you need to use to disinfect the products a common disinfectant cleaner

NOTE Never use acids, alkalis or solvents such as acetone or thinner

13. CONDITIONS OF DISPOSAL

When disposing of the device never use the normal systems of provision of municipal solid waste. It is recommended to dispose of the device at the local recycling center.

14. TECHNICAL FEATURES

Material:	Inside PVC
	Outside Nylon
Size:	28 cm diameter

15. WARRANTY

Moretti products are guaranteed from material or manufacturing faults for 2 years from the purchasing date, except possible exclusion or restriction as follows. The warranty shall not be applied in the possible damages caused by improper use, abuse or alteration, and for the warranty will not be valid if the instructions for use are not strictly adhered to. The correct intended use is specified in this manual.

Moretti is not responsible for consequent damages, personal injuries or whatever caused by or in relation to mistaken installation or improper use.

Moretti warranty does not cover damages resulting from: natural disaster, not authorized maintenance or repairs, faults caused by problems on electricity supply (when necessary), use of spare parts not covered by Moretti, improper use, alteration not authorized, shipment damages (different from original Moretti shipment), or in case of insufficient maintenance as indicated in the manual.

The warranty doesn't cover components subject to wear and tear during the correct use of the device.

15.1 Exempt clauses

Moretti does not offer any other declarations, warranty or conditions, explicit or implicit, including possible declarations, warranties or conditions of merchantability, fitness for a specific purpose, non infringement and non interference, all but what expressly specified in this warranty. Moretti does not guarantee the nonstop and faultless usage. The duration of possible implicit warranties which can be imposed by the law is limited by the warranty period, in the limits of law. Some states or countries don't allow limiting the implicit warranty or the exclusion or the limitation for accidental damages. In such countries, some of those exclusions or limitation may not be applied to the user. The present warranty may be modified without prior notification.



WARRANTY CERTIFICATE

ENGLISH

Product _____

Purchased on (date) _____

Retailer _____

Address _____ **Town/city** _____

Sold to _____

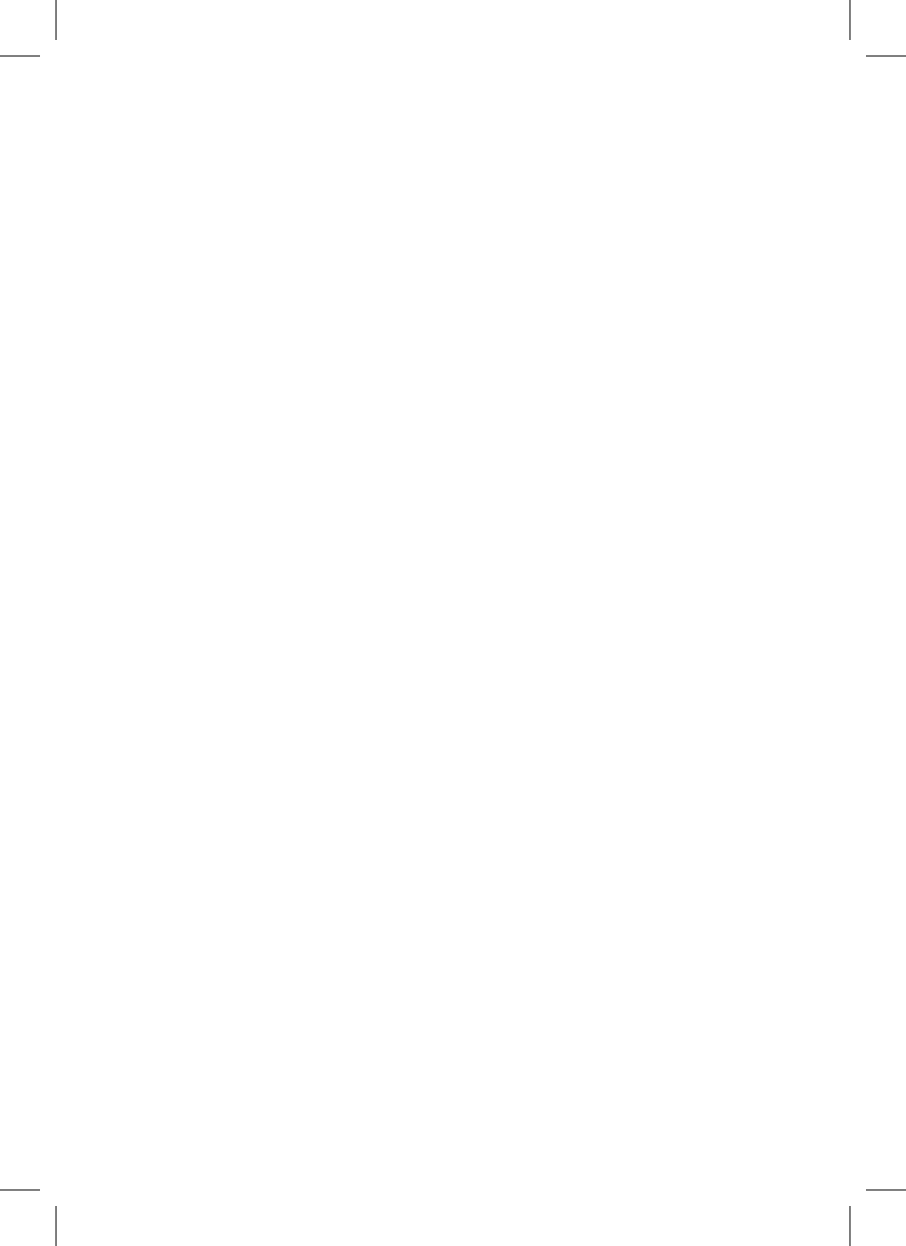
Address _____ **Town/city** _____

 **MORETTI S.P.A.**

Via Bruxelles, 3 - Meleto 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

www.morettispa.com email: info@morettispa.com

MADE IN P.R.C.





KYARA®

MA ST191 01 A_ESP_11-2020

BOLSA PARA HIELO

MANUAL DE INSTRUCCIONES

ESPAÑOL

ÍNDICE

1. CÓDIGO.....	PAG.3
2. INTRODUCCIÓN.....	PAG.3
3. FINALIDAD.....	PAG.3
4. DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD.....	PAG.3
5. ADVERTENCIAS GENERALES.....	PAG.4
6. SÍMBOLOS.....	PAG.4
7. DESCRIPCIÓN GENERAL.....	PAG.4
8. ANTES DE CADA USO.....	PAG.5
9. ADVERTENCIAS PARA EL USO.....	PAG.5
10. MODO DE USO.....	PAG.5
11. MANTENIMIENTO Y CONSERVACIÓN.....	PAG.5
11.1 Mantenimiento.....	pag. 5
11.2 Conservación.....	pag. 5
12. LIMPIEZA Y DESINFECCIÓN.....	PAG.5
12.1 - Limpieza.....	pag. 5
12.2 - Desinfección.....	pag. 5
13. CONDICIONES DE ELIMINACIÓN GENERALES.....	PAG.6
14. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS.....	PAG.6
15. GARANTÍA.....	PAG.6
15.1 - Cláusulas exonerativas.....	pag. 6


Producto sanitario de clase I
REGLAMENTO (UE) 2017/745 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO
del 5 de abril de 2017 sobre los productos sanitarios

1. CÓDIGO
ST191 BOLSAS PARA HIELO 28 CM
2. INTRODUCCIÓN

Gracias por haber elegido la bolsa para hielo de la línea Kyara fabricada por Moretti. Consultar al médico para recibir consejos acerca del uso del producto antes de empezar a utilizarlo. Este manual de instrucciones contiene algunas sugerencias que le permitirán usar correctamente el equipo que Ud. ha elegido, así como valiosos consejos para su seguridad. Se aconseja leer atentamente todo el manual antes de utilizar el producto. En caso de dudas contacte con el distribuidor, que estará en condiciones de brindarle ayuda y consejos.

NOTA Comprobar que ninguna de las partes del producto haya sufrido daños durante el transporte. En caso de daños, no utilizar el producto y contactar con el revendedor para más instrucciones

3. FINALIDAD

La bolsa de hielo Kyara es indicada para enfriar partes del cuerpo humano.

¡ATENCIÓN!


- Está prohibido utilizar el producto con fines diferentes de aquel definido en este manual.
- Moretti S.p.A. declina toda responsabilidad respecto de los daños derivados de un uso incorrecto del producto o diferente de aquel indicado en el presente manual
- El fabricante se reserva el derecho de aportar modificaciones al producto y a este manual sin aviso previo, con propósitos de mejora.

4. DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

MORETTI SpA declara bajo su exclusiva responsabilidad que los productos fabricados e introducidos en el mercado por la misma MORETTI SpA y que forman parte de la familia de los PRODUCTOS SANITARIOS son conformes con las disposiciones del reglamento 2017/745 sobre los PRODUCTOS SANITARIOS del 5 de abril de 2017. Para ello, MORETTI SpA garantiza y declara bajo su exclusiva responsabilidad los siguientes puntos:

1. Los productos en cuestión cumplen con los requisitos generales de seguridad y prestación establecidos por el anexo I y el anexo IV del reglamento 2017/745.
2. Los productos en cuestión NO SON INSTRUMENTOS DE MEDICIÓN.
3. Los productos en cuestión NO ESTÁN DESTINADOS A INVESTIGACIONES CLÍNICAS.
4. Los productos en cuestión se comercializan en presentación NO ESTÉRIL.
5. Los productos en cuestión deben considerarse de clase I en conformidad a lo establecido en el anexo VIII del mismo Reglamento.









6. MORETTI SpA mantiene y pone a disposición de las Autoridades Competentes, por 10 años desde la fecha de fabricación del último lote, la documentación técnica que comprueba la conformidad con el reglamento 2017/745.

Nota: Los códigos completos de producto, el código de registro del fabricante (SRN), el código UDI-DI de base y eventuales referencias a normas utilizadas figuran en la Declaración de Conformidad UE que MORETTI SPA emite y pone a disposición a través de sus propios canales.

5. ADVERTENCIAS GENERALES

- Para el uso correcto del producto, leer el presente manual
- Comprobar que el producto esté íntegro en el momento de la entrega y mantenerlo embalado lejos de fuentes de calor
- La vida útil del producto depende del desgaste de las partes no reparables o sustituibles
- Prestar atención especialmente si hay niños presentes
- El usuario o paciente deberá señalar cualquier incidente grave ocurrido en relación con el producto al fabricante y a la autoridad competente del país miembro donde se encuentre.

6. SÍMBOLOS

-  REF Código producto
-  UDI Identificación unívoca de productos
-  CE Marcado CE
-  Fabricante
-  LOT Lote de producción
-  Leer el manual de instrucciones
-  MD Producto sanitario
-  Condiciones de eliminación

7. DESCRIPCIÓN GENERAL

Bolsa para hielo realizada en tejido resistente con tapón de cierre con rosca y junta estanca de goma. Interior de PVC, que garantiza el mantenimiento del hielo por mucho tiempo. Diámetro de 28 cm.



8. ANTES DE CADA USO

- Verificar siempre el desgaste de las partes para garantizar el uso seguro del producto, libre de peligros para personas y bienes.

9. ADVERTENCIAS PARA EL USO

- No utilizar la bolsa de una manera diferente de la indicada
- Moretti Spa no se hace responsable de usos diferentes de aquel indicado o de finalidades de uso no conformes a aquella descrita
- Utilizar sólo sobre piel sana. No utilizar sobre lesiones o laceraciones cutáneas; interponer un paño de protección entre la piel y la bolsa.
- Utilizar sólo con hielo o con agua helada
- En caso de uso por parte de niños, mantener la bolsa bajo control para evitar aperturas accidentales

10. MODO DE USO

Antes del uso, comprobar que la superficie de la bolsa no presente roturas, cortes o desgastes que puedan originar salidas de líquido. En lo posible, lavar la bolsa por dentro. Llenar la bolsa con hielo. Cerrar bien la bolsa con el tapón en dotación tomando la precaución de hacer salir el exceso de aire del interior. Verificar el cierre correcto, asegurándose de que no haya pérdidas. Apoyar la bolsa sobre la parte del cuerpo a tratar, interponiendo un paño suave entre la piel y la bolsa.

11. MANTENIMIENTO Y CONSERVACIÓN

11.1 Mantenimiento

Los productos de la línea Kyara fabricados por Moretti que se introducen en el comercio han sido cuidadosamente controlados y provistos de marca CE. Para la seguridad del paciente y del médico se recomienda hacer controlar la idoneidad del producto al fabricante o a un laboratorio autorizado al menos cada 2 años. En caso de reparación, utilizar sólo repuestos y accesorios originales.

11.2 Conservación

Para una larga conservación del producto se recomienda guardar la bolsa bien seca y espolvoreada con un poco de talco, lejos de la luz y de fuentes de calor.

12. LIMPIEZA Y DESINFECCIÓN

12.1 - Limpieza

Para la limpieza interna y externa de la bolsa se recomienda utilizar agua tibia y un detergente neutro. Dejar secar de manera natural. No exponer a los rayos del sol o a fuentes de calor artificiales.

12.2 - Desinfección

Si es necesario, desinfectar el producto con un detergente desinfectante común.

Nota Evitar absolutamente utilizar productos ácidos, alcalinos o solventes como acetona o diluyente

13. CONDICIONES DE ELIMINACIÓN GENERALES

No eliminar el producto junto con los desechos sólidos urbanos. Para la eliminación del producto, entregarlo en una isla ecológica municipal en vistas del posterior reciclado de los materiales.

14. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Material: interior de PVC
 exterior de nailon

Medida: 28 cm

15. GARANTÍA

Todos los productos Moretti tienen una garantía de 2 años desde la fecha de venta por defectos de fabricación o de material, sin perjuicio de eventuales exclusiones y de las limitaciones especificadas a continuación. La garantía no se aplica en caso de daños causados por uso inadecuado, abusos, alteraciones y en caso de que no se respeten las instrucciones de uso. La finalidad correcta del producto está indicada en el manual de instrucciones.

Moretti no es responsable por los daños provocados por una instalación o uso del dispositivo no conforme con las instrucciones que se encuentran en el manual de instalación, montaje y uso.

Moretti no garantiza los productos Moretti por daños o defectos en la condiciones siguientes: calamidades, operaciones de mantenimiento o reparación no autorizadas, daños causados por la alimentación eléctrica (si está prevista), uso de piezas no suministradas por Moretti, incumplimiento de las instrucciones de uso, modificaciones no autorizadas, daños durante el envío (diferente del envío original de Moretti), falta del mantenimiento indicado por el manual.

No están cubiertas por la garantía piezas sujetas a deterioro si el daño es causado por el uso normal del producto.

15.1 - Cláusulas exonerativas

Más allá de las especificaciones de esta garantía y dentro de los límites de ley, Moretti no ofrece ninguna otra declaración, garantía o condición expresa o implícita con respecto a la aptitud para la comercialización, la idoneidad para fines particulares, la no-violación y la no-interferencia. Moretti no garantiza que el uso del producto Moretti no pueda presentar interrupciones o errores. La duración de eventuales garantías implícitas que puedan ser impuestas por normas de ley se limita al período de garantía conforme a los límites de ley. Algunos estados o países no permiten limitaciones de la duración de la garantía implícita o la exclusión o limitación de daños accidentales o indirectos en relación con productos para los consumidores. En dichos estados y países, algunas exclusiones o limitaciones de esta garantía podrían no aplicarse al usuario. La presente garantía está sujeta a variaciones sin aviso previo.



CERTIFICADO DE GARANTÍA

Producto _____

Fecha de compra _____

Distribuidor _____

Calle _____ Localidad _____

Vendido a _____

Calle _____ Localidad _____

ESPAÑOL



MORETTI S.P.A.

Via Bruxelles, 3 - Melegnano 20122 Cavriaglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

www.morettispa.com email: info@morettispa.com

MADE IN P.R.C.

MORETTI S.p.A.
Via Bruxelles, 3 - Meleto
52022 Cavriglia (Arezzo)

Tel. +39 055 96 21 11
Fax. +39 055 96 21 200

www.morettispa.com
info@morettispa.com